protect. teach. love.™

Operating Guide
Manuel d'utilisation
Gebruiksaanwijzing
Manual de funcionamiento
Guida all'uso
Gebrauchsanweisung

PFD19-15521
PFD17-15681

Healthy Pet Simply Feed™ Programmable Digital Pet Feeder

Distributeur digital de nourriture pour animaux domestiques Healthy Pet Simply Feed™

Healthy Pet Simply Feed™ Programmeerbare digitale voerautomaat voor huisdieren

Programador digital de alimentador de mascotas Healthy Pet Simply Feed™

Healthy Pet Simply Feed™ Distributore automatico di crocchette per animali domestici

Healthy Pet Simply Feed™ Programmierbarer, digitaler Futterautomat

Please read this entire guide before beginning

Veuillez lire ce manuel en entier avant de commencer

Gelieve deze gids volledig door te lezen voordat u begint

Por favor, lea detenidamente este manual antes de empezar

Leggere attentamente la guida all'uso prima di utilizzare

Bitte lesen Sie die ganze Gebrauchsanleitung aufmerksam durch, ehe Sie beginnen

De ahora en adelante podemos hacer referencia a Radio Systems Corporation, Radio Systems PetSafe Europe Ltd., Radio Systems Australia Pty Ltd. y cualquier otra filial o marca de Radio Systems Corporation colectivamente como “Nosotros” o “A nosotros”.

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD IMPORTANTE

Explicación de las palabras de atención y símbolos utilizados en esta guía

⚠ Este es el símbolo de alerta de seguridad. Sirve para alertarle de posibles riesgos personales. Obedezca todos los mensajes de seguridad que haya a continuación de este símbolo para no sufrir lesiones ni la muerte.

⚠ADVERTENCIA **ADVERTENCIA** indica una situación peligrosa, que, de no evitarse, podría producir la muerte o daños graves.

ATENCIÓN **ATENCIÓN**, utilizada sin el símbolo de alerta de seguridad, indica una situación peligrosa que, si no se evita, podría provocar lesiones a su mascota.

AVISO **AVISO** se utiliza para tratar prácticas de uso seguro no relacionadas con lesiones personales.

⚠ADVERTENCIA

- NO sumerja el panel de control en el agua. La unidad base NO debe ser sumergida en el agua en ningún momento, ya que esto puede dañar los componentes electrónicos.
- NO ponga nada encima del comedero para mascotas. La unidad se pone en marcha automáticamente. Manténgala despejada.
- Deseche todos los materiales de embalaje correctamente. Algunos artículos pueden estar embalados en bolsas de plástico; estas bolsas podrían provocar asfixia; manténgalas alejadas de los niños y las mascotas.
- NO permita que los niños pequeños jueguen con, en o alrededor del comedero para mascotas.
- Para reducir el riesgo de lesiones, es necesario llevar a cabo una supervisión estrecha cuando un aparato eléctrico esté siendo usado por niños o se encuentre cerca de éstos.
- Concebido para usarse con perros o gatos solamente.
- NO utilice este comedero para mascotas con perritos, gatitos, perros o gatos que no puedan llegar a la bandeja de comida o que tengan alguna discapacidad física.
- NO lo use en el exterior. SOLO PARA USO INTERNO EN EL HOGAR. Compruebe el funcionamiento con frecuencia para asegurarse de que el comedero para mascotas está dispensando correctamente.
- Sólo para uso de alimentos secos y la mayoría de los semi-hidratados.
- NO use alimento mojado, enlatado o humedecido.
- El comedero para mascotas debe ser colocado sobre una superficie plana.
- Antes de irse por un tiempo prolongado, reemplace siempre las baterías con baterías nuevas.
- NO ponga ningún objeto extraño en el comedero para mascotas.

- NO desmonte el comedero para mascotas; solo los componentes tal como se indica en este manual de funcionamiento.
- Para protegerse contra descargas eléctricas, si usa un cable de alimentación, no meta el cable ni el enchufe en agua o en otros líquidos.
- Utilice solo los acoples que recomiende o venda el fabricante.
- No lo desenchufe tirando del cable de alimentación. Para desenchufarlo, sujete el enchufe, no el cable de alimentación.
- No haga funcionar ningún aparato si tiene un enchufe o cable de alimentación dañado, si funciona mal o si ha sido dañado. Llame al Centro de atención al cliente inmediatamente para más instrucciones.
- Para un aparato portátil. Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no coloque ni guarde una aplicación donde pueda caerse o empujarse dentro de una bañera o lavabo.
- Desenchufe siempre cualquier aparato cuando no se esté usando, antes de poner o quitar piezas y antes de limpiarlo. No tire del cable de alimentación eléctrica para extraer el enchufe de la toma eléctrica.
- No use un aparato para ningún otro fin que no sea el previsto.
- Si el enchufe de este dispositivo se moja, corte la corriente de esa toma eléctrica. No intente desenchufar el dispositivo.
- Examine este aparto después de la instalación. No lo enchufe si hay agua en el cable de alimentación o en el enchufe.
- Para evitar tropezar, coloque siempre el cable de alimentación apartado de la circulación de personas.

ATENCIÓN

- No deje que las mascotas muerdan o se traguen ninguna pieza. Si le preocupa el cable de alimentación, compre un conducto para el cable (un protector de plástico duro) en una ferretería, para proteger el cable de alimentación.

AVISO

- No intente reparar el comedero para mascotas usted mismo.
- Si necesita un cable alargador, debe usar uno con una potencia adecuada.
- No use el comedero para mascostas para ningún otro fin que no sea el previsto. El uso de accesorios no recomendados o no vendidos por el fabricante puede causar una situación de peligro. No modifique el comedero para mascotas.
- No instale ni guarde el comedero para mascotas donde pueda verse expuesto a la climatología o a temperaturas inferiores a 4 °C.
- No levante el comedero para mascotas por la tapa, compartimento de comida, bowl/contenedor de alimentos o soporte del bowl/contenedor de alimentos. Levante y transporte el comedero para mascotas con las dos manos y la base del compartimento de comida, mientras mantiene la unidad en posición vertical.
- Lea y observe todos los avisos importantes que incluye el comedero para mascotas y el paquete.

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

Gracias por elegir la marca PetSafe®. Usted y su mascota se merecen una relación que incluya momentos memorables y un entendimiento mutuo. Nuestros productos y herramientas de adiestramiento mejoran la relación entre las mascotas y sus propietarios. **Si tiene alguna pregunta sobre nuestros productos o sobre el adiestramiento de su mascota, visite nuestro sitio web, www.petsafe.net, o bien póngase en contacto con nuestro Centro de atención al cliente. Para obtener un listado de los números de teléfono de los Centros de atención al cliente, visite nuestro sitio web www.petsafe.net.**

Para aprovechar al máximo la protección de su garantía, registre su producto antes de que transcurran 30 días a partir de la compra en www.petsafe.net. Al registrarse y conservar su recibo de compra, disfrutará de la garantía plena del producto y, si tuviera necesidad de contactar con el Centro de atención al cliente, podremos ayudarle con mayor rapidez. Y lo que es más importante, su valiosa información nunca se dará ni venderá a nadie. La información completa sobre la garantía se encuentra disponible en línea en www.petsafe.net.

Índice

Componentes 86
Cómo funciona el sistema 86
Características, controles e indicadores 87
Definiciones 88
GUÍA RÁPIDA DE ICONOS 89
GUÍA RÁPIDA DE LOS 5 BOTONES DE NAVEGACIÓN 90
Especificaciones. 91
MANUAL DE FUNCIONAMIENTO 92
Preparación y montaje del comedero para mascotas 92
- Retirar del paquete 92
- Limpiar las piezas desmontables. 92
- Montaje del comedero para mascotas 93

Ajuste inicial 95
- Establecer el horario: 95
- Configuración del horario de alimentación: 95
- Llenar con comida: 98

Modo de funcionamiento 98
- Botón de bloqueo 99
- Modo de alimentación lenta 99
- Modo de alimentación inmediata 99
- Modo pausar la alimentación 100
- Ver/Cambiar el horario 100
- Modo de configuración 101

Cuidado y limpieza 102
Funcionamiento del adaptador de corriente 103
Resolución de problemas 104
Accesorios y piezas de recambio 106
Términos de uso y limitación de responsabilidad 107
Conformidad 108
Garantía 108

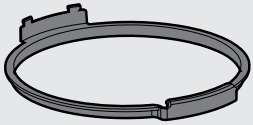
Componentes

NOTA: El bowl/contenedor de alimentos y el soporte del bowl/contenedor de alimentos se envían dentro del comedero para mascotas.

Programador digital de alimentador de mascotas

Manual de funcionamiento

Bowl/Contenedor de alimentos



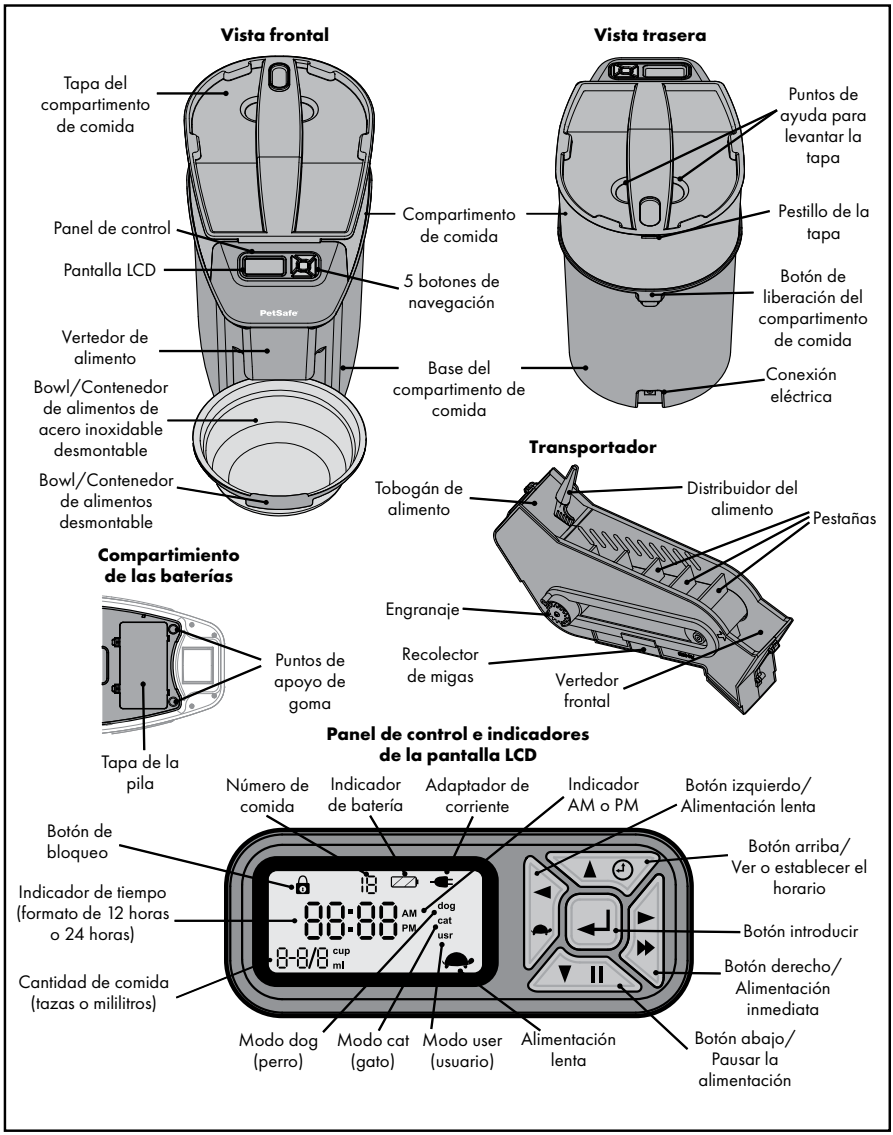
Recipiente de acero inoxidable

Funciona con 4 baterías alcalinas D. BateríasNO incluidas.

Cómo funciona el sistema

Con su diseño elegante y avanzado, el Programador digital de alimentador de mascotas Healthy Pet Simply Feed™ le da la tranquilidad de saber que su mascota se alimenta con la porción correcta en el momento correcto aunque usted no esté en casa. Mediante un transportador innovador, Healthy Pet Simply Feed™ controla constantemente el alimento dispensado para su mascota, según la porción y el horario que usted configure. La configuración es rápida con los horarios de alimentación de perro o gato, dispensándose las porciones de comida preestablecidas dos veces al día. La opción de usuario le permite personalizar el horario de alimentación para un máximo de 12 comidas cada día, ofreciéndole la mejor manera de manejar la rutina de alimentación de su mascota. Esto es especialmente útil si se requieren porciones más pequeñas y especializadas con más frecuencia cada día. Con el compartimento de comida de 5.678 ml (24 tazas) de capacidad se necesitan menos recargas, y además es translúcido para controlar el nivel del alimento. Además, la opción exclusiva de alimentación lenta es una solución perfecta para ayudar con una mascota que engulle o come demasiado rápido al dispensar lentamente cada comida. Una comida programada se puede dispensar fácilmente con solo tocar un botón con la opción de alimentación inmediata. La opción pausar la alimentación detiene temporalmente la dispensación de alimento del comedero para mascotas hasta que se elimine la pausa. Esto es útil si desea saltarse una comida o si se va con su mascota durante unos días. La programación es sencilla con la pantalla LCD y los 5 botones de navegación. Idealmente, a través de la colaboración con su veterinario sobre las porciones y la frecuencia de la alimentación, la Healthy Pet Simply Feed™ le ayudará a controlar el peso apropiado de su mascota, proporcionando una rutina constante de alimentación de porciones controladas ¡para tener una mascota más sana y feliz!

Características, controles e indicadores



Definiciones

5 botones de navegación: Grupo de 5 botones en el panel de control con tecla de flecha arriba, tecla de flecha abajo, tecla de flecha izquierda, tecla de flecha derecha y tecla de introducir (intro)/seleccionar que se usa para navegar por la pantalla LCD para programar el comedero para mascotas.

Compartimiento de las baterías: Situado en la parte inferior de la base del compartimento de comida y contiene 4 baterías alcalinas D.

Tapa de las baterías: Tapa y protege el compartimento de las baterías.

Soporte del bowl/contenedor de alimentos: Pieza de plástico desmontable que se conecta a la base del compartimento de comida y se utiliza para mantener el bowl/contenedor de alimentos de acero inoxidable en su sitio.

Botón de bloqueo: Los 5 botones de navegación se bloquean automáticamente después de 2 minutos de inactividad y el icono de candado aparece en la pantalla LCD.

Modo para gato: Horario de alimentación por defecto para un gato. El comedero para mascotas está programado automáticamente para dos comidas de 59 ml (1/4 de taza) por día a las 08:00 (8 am) y 17:00 (5 pm).

Panel de control: Área en la parte frontal del comedero para mascotas con los 5 botones de navegación y la pantalla LCD.

Transportador: Mueve el alimento a través del compartimento de comida en incrementos de 29 ml (1/8 de taza) y dispensa el alimento a través del vertedor de alimento en un bol de acero inoxidable.

Modo para perro: Horario de alimentación por defecto para un perro. El comedero para mascotas está programado automáticamente para dos comidas de 473 ml (2 tazas) por día a las 08:00 (8 am) y 17:00 (5 pm).

Vertedor de alimento: Abertura en la base del compartimento de comida y el transportador por donde pasa el alimento y se dispensa en un bol de acero inoxidable.

Grado de plastico usado en el producto: Material aprobado para entrar en contacto directo con los alimentos sin dañar el alimento ni cambiar el color, olor o sabor.

Compartimento de comida: Contiene alimento seco o semi-hidratado con una capacidad de 5.678 ml (24 tazas).

Base del compartimento de comida: Sujeta el compartimento de comida y el bol. Parte principal del comedero para mascotas con el panel de control.

Tapa del compartimento de comida: Encaja en la parte superior del compartimento de comida para cubrir la comida.

Botón de liberación del compartimento de comida: Permite que se desmonte el compartimento de comida para su limpieza.

Modo de alimentación inmediata: Permite que se dispense la siguiente comida programada usando los 5 botones de navegación.

Pantalla LCD: Pantalla de cristal líquido para ver el texto y las imágenes y programar fácilmente el comedero para mascotas. Ubicada en el panel de control sobre la base del compartimento de comida.

Número de comida: Indica qué comida se está programando. Se pueden programar hasta 12 comidas.

Cantidad de comida: Indica la porción para la comida que se está programando o la porción para la siguiente comida programada. Se puede configurar para tazas si se utiliza el formato de 12 horas o para mililitros si se utiliza el formato de 24 horas. La cantidad de comida mínima es de 29 ml (1/8 de taza) y la cantidad de comida máxima es de 946 ml (4 tazas).

Modo pausar la alimentación: Permite detener temporalmente el horario de alimentación sin necesidad de reprogramar o desactivar desde la red eléctrica. No se dispensará ningún alimento hasta que se elimine la pausa. Reanuda según lo programado con la siguiente comida programada cuando se elimina la pausa.

Conector de energía: Para conectar el comedero para mascotas al adaptador de corriente (vendido por separado).
Número de serie: Número de identificación único asignado a cada comedero para mascotas durante la fabricación y se encuentra en el interior del compartimento de la batería.
Modo de alimentación lenta: Disminuye la velocidad con que el transportador dispensa la comida en el bowl/contenedor de alimentos. Cada comida programada se dispensa lentamente durante un período de 15 minutos. Esto es útil para una mascota que engulle o come demasiado rápido, por lo que se enferma. Si se configura la alimentación lenta, esta se aplica a todas las comidas programadas.
Bowl/Contenedor de alimentos de acero inoxidable: Recoge la comida cuando se dispensa desde el vertedor de alimento del comedero para mascotas con una capacidad de 1.183 ml (5 tazas) de capacidad.
Indicador de tiempo: Visualiza la hora actual o la hora de la próxima comida programada. Puede configurarse en el formato de 12 horas o 24 horas.
NOTA: Si la hora se configura en el formato de 12 horas, la cantidad de comida se ajusta automáticamente a tazas. Si la hora se configura en el formato de 24 horas, la cantidad de comida se ajusta automáticamente a mililitros.
Modo usuario: Permite personalizar el horario de alimentación mediante el ajuste del número de comidas (hasta 12 cada día), las horas de comida y la cantidad de comida de 29 ml (1/8 de taza) hasta 946 ml (4 tazas).

Guías rápidas de iconos y botones

GUÍA RÁPIDA DE ICONOS

ICONO	FUNCIÓN
18:00	**INDICADOR DE TIEMPO -** Visualiza la hora actual o la hora de la próxima comida programada. Puede configurarse en el formato de 12 horas o 24 horas.
	INDICADOR DE BOTÓN DE BLOQUEO - Indica cuando los 5 botones de navegación están desactivados. Los botones se bloquean automáticamente cuando no se utilizan.
	INDICADOR DE BATERÍA - Indica cuando las baterías alcalinas D están en uso y el estado de carga.
	INDICADOR DE ADAPTADOR DE CORRIENTE - Indica cuando el adaptador de corriente está conectado al comedero para mascotas.
2	**INDICADOR DE NÚMERO DE COMIDA -** Indica qué comida se está programando. Se pueden programar hasta 12 comidas.
29 ml	**INDICADOR DE CANTIDAD DE COMIDA -** Indica la porción para el número de comida que se está programando o la porción para la siguiente comida programada para dispensar. Se puede configurar para tazas si se utiliza el formato de 12 horas o para mililitros si se utiliza el formato de 24 horas.
dog	**DOG (PERRO) -** El horario de alimentación está configurado para dog por defecto, que es de dos comidas de 473 ml (2 tazas) al día a las 08:00 (8 am) y 17:00 (5 pm).
cat	**CAT (GATO) -** El horario de alimentación está configurado para cat por defecto, que es de dos comidas de 59 ml (¼ de taza) al día a las 08:00 (8 am) y 17:00 (5 pm).

usr	**MODO USER (USUARIO) -** El horario de alimentación está configurado en el Modo usuario con un número de comida, horas y porciones personalizadas.
	INDICADOR DE ALIMENTACIÓN LENTA - Indica si el comedero para mascotas se encuentra en el Modo de alimentación lenta, el cual dispensa todas las comidas programadas a un ritmo más lento durante un período de 15 minutos.
	INDICADOR DE PAUSAR LA ALIMENTACIÓN - Los horarios de alimentación se suspenden y el comedero para mascotas no dispensará alimento hasta que se retire la pausa.
	ALIMENTACIÓN INMEDIATA - Empujar para dispensar inmediatamente la siguiente comida programada. Sólo una comida seguida puede ser de alimentación inmediata. Debe dispensarse una comida automáticamente antes de poder usar otra vez la alimentación inmediata.
	HORA - Pulse para ver la hora actual o pulse y mantenga pulsado para configurar el reloj.

GUÍA RÁPIDA DE LOS 5 BOTONES DE NAVEGACIÓN

BOTÓN	DESCRIPCIÓN	FUNCIÓN DEL MODO DE CONFIGURACIÓN	FUNCIÓN DEL MODO DE FUNCIONAMIENTO
▲	**ARRIBA**	Aumenta la selección	Ver hora/Cambiar hora (mantener pulsado durante 5 segundos)
▼	**ABAJO**	Disminuye la selección	Pausar la alimentación para suspender temporalmente las comidas
◄	**IZQUIERDA**	Se mueve de derecha a izquierda a través de los campos editables en la pantalla LCD	Entrar/Salir del Modo de alimentación lenta
►	**DERECHA**	Se mueve de izquierda a derecha a través de los campos editables en la pantalla LCD	Alimentación inmediata
↵	**INTRO**	Pulsar para programar los ajustes de configuración del comedero para mascotas	Vuelve al Modo de configuración para cambiar el horario de alimentación (mantener pulsado durante 5 segundos)
↵+▲	**INTRO + ARRIBA**	N/C	Desbloquear los 5 botones de navegación
↵+◄	**INTRO + IZQUIERDA**	N/C	Prepara el transportador con comida

Especificaciones

Programación

- Tres opciones de programación de alimentación disponibles: **Dog (Perro) -** El comedero para mascotas está preconfigurado para dos comidas por día de 473 ml (2 tazas) a las 08:00 (8 am) y 17:00 (5 pm), **Cat (Gato) -** El comedero para mascotas está preconfigurado para dos comidas por día de 59 ml (1/4 de taza) a las 08:00 (8 am) y 17:00 (5 pm), **User (Usuario) -** Permite personalizar el horario de alimentación mediante el ajuste del número de comidas, las horas de comida y la cantidad de comida.
- Se pueden configurar hasta 12 horas de comidas cada día (cada 24 horas) en incrementos de 15 minutos.
- Porciones de comida ajustables desde 29 ml hasta 946 ml (1/8 de taza hasta 4 tazas), en incrementos de 29 ml (1/8 de taza).
- Modo de alimentación lenta – dispensa lentamente la porción de alimento programada durante un período de 15 minutos para ayudar a evitar que la mascota engulle o coma demasiado rápido.
- Alimentación inmediata – dispensa la siguiente comida programada con sólo tocar un botón usando los 5 botones de navegación. La programación entonces se reanuda con la comida programada después de la comida dispensada.
- Modo pausar la alimentación – detiene temporalmente el horario de alimentación y el comedero para mascotas no dispensará alimento hasta que se retire la pausa. Cuando se elimina la pausa, se reanuda con la siguiente comida programada.

Tipos de comida

- Use solamente alimento seco o semi-hidratado para perros o gatos.
- **NO use alimento para perros o gatos enlatado, mojado o humedecido.**

Capacidad

- El compartimento de comida tiene una capacidad de aproximadamente 5.678 ml (24 tazas) de alimento seco o semi-hidratado.
- El bowl/contenedor de alimentos tiene una capacidad de aproximadamente 1.183 ml (5 tazas) de alimento seco o semi-hidratado.
- La capacidad de dispensación del transportador es de incrementos de 29 ml (1/8 de taza).

Energía

- Funciona con 4 baterías alcalinas D. Baterías NO incluidas.
- La duración estimada de la batería es de 1 año.
- Adaptador de corriente opcional disponible (vendido por separado).

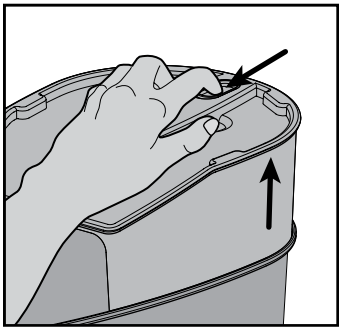
MANUAL DE FUNCIONAMIENTO

PASO 1

Preparación y montaje del comedero para mascotas

1A. Retirar del paquete

Después de retirar el comedero para mascotas de la caja y el embalaje, retire los componentes situados en el interior del compartimento de comida. Abra la tapa tirando hacia atrás del pestillo y luego levantando la tapa usando los puntos de ayuda. Retire todos los componentes del embalaje.



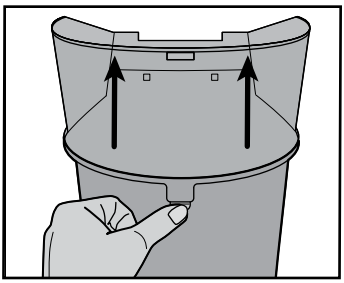
⚠ADVERTENCIA	Deseche todos los materiales de embalaje correctamente. Algunos artículos pueden estar embalados en bolsas de plástico; estas bolsas podrían provocar asfixia; manténgalas alejadas de los niños y las mascotas.

1B. Limpiar las piezas desmontables

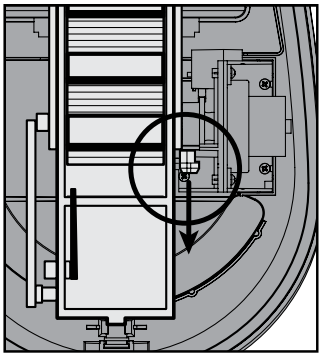
Todas las piezas que están en contacto con el alimento están hechas de materiales de grado de plástico usado en el producto, no contienen Bisfenol A y deben limpiarse antes del uso inicial. Estas piezas se desmontan fácilmente para su limpieza. Las piezas lavables son: bowl/contenedor de alimentos de acero inoxidable, soporte del bowl/contenedor de alimentos, tapa del compartimento de comida, compartimento de comida y transportador. El bowl/contenedor de alimentos de acero inoxidable, soporte del bowl/contenedor de alimentos, tapa del compartimento de comida y compartimento de comida son aptos para lavavajillas. Lave el transportador solamente a mano con agua jabonosa fría o tibia. Estas piezas lavables se pueden sumergir en agua. Enjuague las piezas y déjelas secar al aire por completo antes de montar el comedero para mascotas. Coloque el transportador vertical con el vertedor frontal sobre una superficie plana para obtener los mejores resultados de secado. NO use agua caliente, no sumerja la base del compartimento de comida en agua ni lave el transportador en un lavavajillas automático.

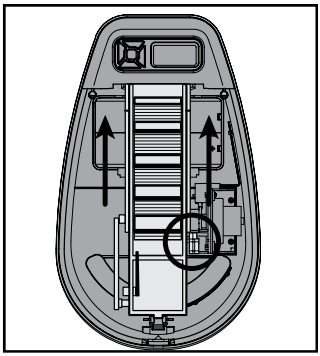
⚠ADVERTENCIA	NO sumerja el panel de control en el agua. La unidad base NO debe ser sumergida en el agua en ningún momento, ya que esto puede dañar los componentes electrónicos.

Para retirar el compartimento de comida: Pulse el botón de liberación del compartimento de comida de la parte posterior del comedero para mascotas y luego levántelo para retirarlo.



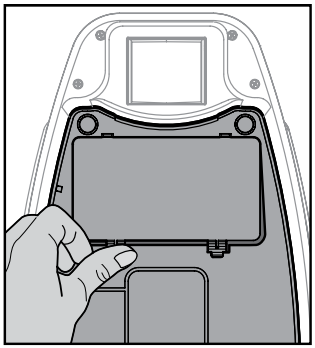
Para retirar el transportador:
Tire hacia atrás del pestillo rojo del transportador para desbloquearlo. Levántelo para retirarlo.

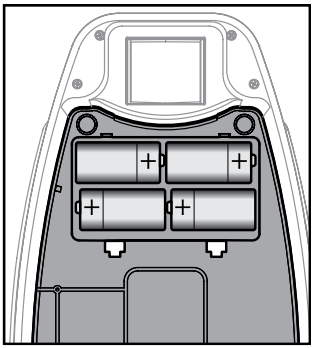




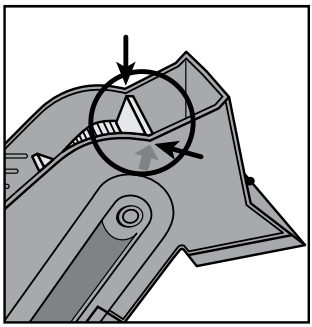
1C. Montaje del comedero para mascotas

Antes de montar el comedero para mascotas, asegúrese de que todas las piezas estén limpias y completamente secas. **NO** programe ni use los botones hasta que el comedero para mascotas esté completamente montado. **NO** lo llene con comida hasta que se indique en el Paso 2C.

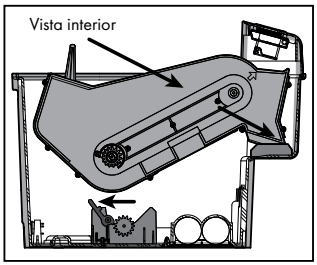


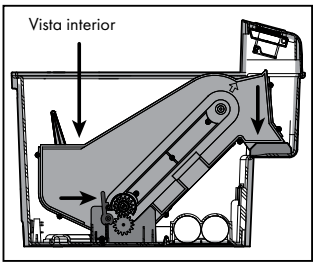


Para instalar las baterías:
Empuje y levante las pestañas para retirar la tapa del compartimento de las baterías en la parte inferior del comedero para mascotas. Instale 4 baterías alcalinas D en el compartimento de las baterías, haciendo coincidir los contornos de las baterías (ver diagrama). Vuelva a colocar la tapa de las pilas.



Para instalar el transportador: Antes de instalar el transportador, alinee un reborde de la cinta transportadora con las flechas de alineación en el lado de la caja del transportador. Instale el transportador alineando primero el vertedor de alimento de la parte frontal del transportador con el vertedor de alimento de la parte frontal de la base del compartimento de comida. Baje la parte posterior del

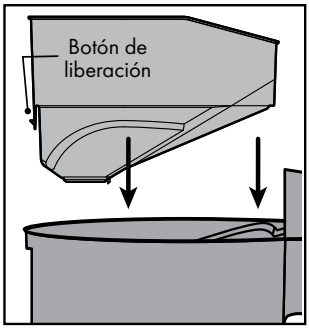


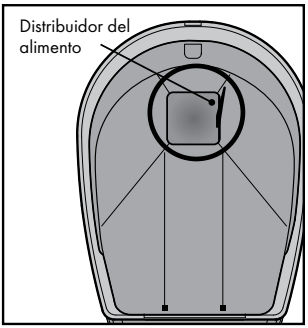


transportador y alinee con el engranaje de la base del compartimento de comida. Empuje el pestillo rojo del transportador para bloquearlo en su sitio.

NOTA: Si el transportador no está instalado correctamente, el pestillo rojo no se bloqueará y el transportador se moverá hacia arriba y hacia abajo. Además, si la cinta transportadora no está alineada según las instrucciones, se dispensarán cantidades incorrectas de comida. Asegúrese de que el transportador esté correctamente instalado antes de instalar el compartimento de comida.

Para instalar el compartimento de comida:

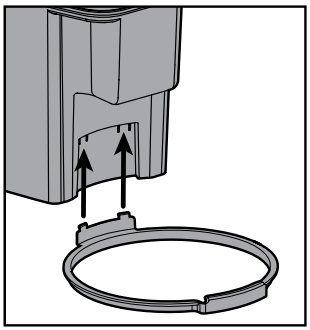




Alinee el tobogán de alimento en el compartimento de comida sobre el distribuidor del alimento. Asegúrese de que el distribuidor del alimento del transportador esté dentro del tobogán de alimento y baje el compartimento de comida hasta la base. Empuje suavemente el compartimento de comida hasta que el botón de liberación encaje en su sitio.

NOTA: Si el compartimento de comida no está instalado correctamente con el distribuidor del alimento dentro del tobogán de alimento, el distribuidor del alimento se puede romper. Además, se dispensarán cantidades incorrectas de comida o ninguna comida.

Para instalar el bowl/ contenedor de alimentos:



Deslice las pestañas del soporte del bowl/contenedor de alimentos dentro de las ranuras de la parte delantera del comedero para mascotas hasta que las pestañas encajen en su sitio. Inserte el bowl/contenedor de alimentos en el soporte colocando su parte posterior bajo el vertedor de alimento e inclinando su parte delantera hacia adelante, deslizándolo bajo el reborde del soporte. Baje la parte posterior del bowl/contenedor de alimentos en su sitio.

PASO 2

Ajuste inicial

2A. Establecer el horario:

El comedero para mascotas entra automáticamente en el **Modo de configuración** después de instalar las baterías o de conectar la corriente. La pantalla LCD mostrará un **12** parpadeante para configurar el formato de la hora.

NOTA: Si la hora se configura en el formato de 12 horas, la medición de la cantidad de comida se ajusta automáticamente a tazas. Si la hora se configura en el formato de 24 horas, la medición de la cantidad de comida se ajusta automáticamente a mililitros.

Para configurar la hora:

1. Después de encender el comedero para mascotas, la pantalla LCD mostrará un **12** parpadeante para configurar el formato de la hora. Use los botones **ARRIBA** o **ABAJO** para desplazarse para seleccionar el formato de tiempo de **12** horas o de **24** horas. Pulse el botón **DERECHA** para configurar la hora.

Formato de 24 horas:

1. Para el formato de 24 horas, la pantalla mostrará **0:00** con el campo de la hora parpadeando. Use los botones **ARRIBA** o **ABAJO** para desplazarse por los números para ajustar la hora actual. Pulse el botón **DERECHA** para ir al campo de minutos.
2. Use los botones **ARRIBA** o **ABAJO** para desplazarse por los números para ajustar los minutos actuales. Después de ajustar los minutos actuales, pulse el botón **DERECHA** para configurar el horario de alimentación.

Formato de 12 horas:

1. Para el formato de 12 horas, la pantalla mostrará **12:00 AM** con el campo de la hora parpadeando. Use los botones **ARRIBA** o **ABAJO** para desplazarse por los números para ajustar la hora actual con el **AM** o **PM** actual. Pulse el botón **DERECHA** para ir al campo de minutos.
2. Use los botones **ARRIBA** o **ABAJO** para desplazarse por los números para ajustar los minutos actuales. Después de ajustar los minutos actuales, pulse el botón **DERECHA** para configurar el horario de alimentación.

2B. Configuración del horario de alimentación:

Después de pulsar el botón **DERECHA** en Establecer el horario, la pantalla LCD muestra la hora que se acaba de establecer y la palabra **dog (perro)** parpadea para que se programe el horario de alimentación. El Healthy Pet Simply Feed™ tiene tres opciones de programación de alimentación: opción de perro (**dog**) por defecto, gato (**cat**) por defecto o de usuario (**usr**) para personalizar el horario para su mascota.

dog: Horario de alimentación por defecto para un perro. El comedero para mascotas está preconfigurado automáticamente para dos comidas de 473 ml (2 tazas) por día a las 08:00 (8 am) y 17:00 (5 pm).

cat: Horario de alimentación por defecto para un gato. El comedero para mascotas está preconfigurado automáticamente para dos comidas de 59 ml (1/4 de taza) por día a las 08:00 (8 am) y 17:00 (5 pm).

usr: La opción de usuario permite personalizar el horario de alimentación mediante el ajuste del número de comidas, las horas de comida y la cantidad de comida. Se pueden programar hasta 12 comidas cada día (dentro un período de 24 horas). Las horas de comidas se pueden configurar en incrementos de 15 minutos. Las cantidades de comida se pueden configurar en incrementos de 29 ml (1/8 de taza), con una porción mínima de 29 ml (1/8 de taza) hasta una porción máxima de 946 ml (4 tazas).

Para establecer el horario de alimentación por defecto (dog o cat):

1. Después de pulsar el botón **DERECHA** al completar Establecer el horario, la pantalla LCD muestra la hora establecida y la palabra **dog** parpadea. Pulse los botones **ARRIBA** o **ABAJO** para desplazarse hasta **dog** o **cat** a fin de seleccionar horario de alimentación predeterminado deseado.

2. Una vez que aparezca la opción deseada, pulse el botón **DERECHA** o **INTRO** para seleccionar y entrar en el Modo de funcionamiento (vea la sección "**Modo de funcionamiento**"). La pantalla LCD mostrará entonces la hora y la cantidad de la siguiente comida programada.

Para establecer el horario de alimentación personalizado (user):

1. Para establecer su propio horario de alimentación, pulse los botones **ARRIBA** o **ABAJO** para desplazarse hasta **usr**.

2. Pulse el botón **DERECHA** o **INTRO** para entrar en el menú de comidas personalizable. Esto se indica con el número **1** parpadeando en la parte superior de la pantalla LCD, que es comida 1. El indicador de tiempo de **08:00** (8:00 AM si está configurado en el formato de 12 horas) se debe mostrar en el centro de la pantalla y la cantidad de comida de **473 ml** (2 tazas si se configura el formato de 12 horas) se debe mostrar en la esquina inferior izquierda de la pantalla. Si se había configurado una comida diferente previamente, entonces aparecerá la hora y la cantidad de esa comida.

3. Pulse el botón **DERECHA** para ir al campo de la hora para establecer la hora de la comida 1.

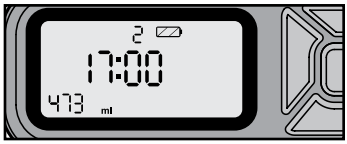
4. Use los botones **ARRIBA** o **ABAJO** para establecer la hora para la comida 1. Si está en el formato de 12 horas, establezca la hora con el ajuste deseado de **AM** o **PM**. Pulse el botón **DERECHA** para ir al campo de minutos.

5. Use los botones **ARRIBA** o **ABAJO** para ajustar los minutos. Cada hora de comida se puede configurar en incrementos de 15 minutos. Pulse el botón **DERECHA** para ir al campo de cantidad de comida.

6. Use los botones **ARRIBA** o **ABAJO** para ajustar la cantidad deseada de comida. La cantidad de comida se puede configurar en incrementos de 29 ml (1/8 de taza), con una porción mínima de 29 ml (1/8 de taza) hasta una porción máxima de 946 ml (4 tazas).

7. Pulse el botón **DERECHA** para ir al campo de número de comida. Use el botón **ARRIBA** para pasar a la siguiente comida, que es la comida 2. La pantalla LCD debe mostrar a hora de **17:00** (5:00 PM si está en formato de 12 horas) y la cantidad de comida de **473 ml** (2 tazas), a menos que se hubiera configurado una comida diferente previamente. Para programar una segunda comida, pulse el botón **DERECHA** para ir al campo de la hora para configurar la hora. Repita los pasos del 4 al 7 para todas las comidas (hasta 12) que desee programar.

Ejemplo de comida:



NOTA: Se pueden programar hasta 12 comidas. Para cualquiera de las 12 opciones de comidas que no desee programar, deje los campos de cantidad de comida en blanco o configure en "--- cup" o "--- ml".

8. Después de programar el número deseado de comidas, vuelva al campo de número de comidas. Pulse y MANTENGA PULSADO el botón **INTRO** durante 5 segundos para programar el horario de alimentación y entrar en el **Modo de funcionamiento** (vea la sección "Modo de funcionamiento"). La pantalla LCD mostrará entonces la hora y la cantidad de la siguiente comida programada.

Conversión de tazas a mililitros	
Tazas	Mililitros
1/8	29
1/4	59
3/8	88
1/2	118
5/8	147
3/4	177
7/8	207
1	236
1 1/8	266
1 1/4	295
1 3/8	325
1 1/2	354
1 5/8	384
1 3/4	414
1 7/8	443
2	473

Conversión de tazas a mililitros	
Tazas	Mililitros
2 1/8	502
2 1/4	532
2 3/8	561
2 1/2	591
2 5/8	621
2 3/4	650
2 7/8	680
3	709
3 1/8	739
3 1/4	768
3 3/8	798
3 1/2	828
3 5/8	857
3 3/4	887
3 7/8	916
4	946

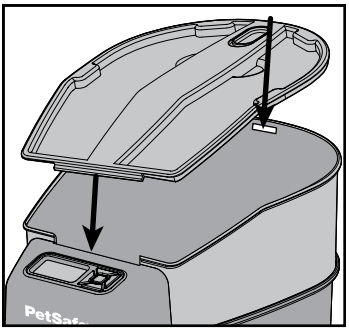
2C. Llenar con comida:

⚠ADVERTENCIA	NO lo use en el exterior. SOLO PARA USO INTERNO EN EL HOGAR. Compruebe el funcionamiento con frecuencia para asegurarse de que el comedero para mascotas está dispensando correctamente. Sólo para uso de alimentos secos y la mayoría de los semi-hidratados. **NO** use alimento mojado, enlatado o humedecido. El comedero para mascotas debe ser colocado sobre una superficie plana.

AVISO	No instale ni guarde el comedero para mascotas donde pueda verse expuesto a la climatología o a temperaturas inferiores a 4 °C.

Coloque el comedero para mascotas en el lugar deseado. Llene el compartimento de comida con alimento seco o semi-hidratado, dejando sitio para volver a colocar la tapa.

Para volver a colocar la tapa: Alinee la pestaña frontal de la tapa en la ranura detrás del panel de control. Baje la parte posterior de la tapa y empuje hacia abajo hasta que el pestillo de la tapa encaje en su sitio.



Para preparar el transportador con el alimento: Si los botones están bloqueados, pulse los botones de **INTRO** y **ARRIBA AL MISMO TIEMPO** para desbloquearlos. A continuación pulse los botones **INTRO** e **IZQUIERDA AL MISMO TIEMPO** para preparar el transportador del comedero para mascotas para dispensar el alimento. Suelte los botones cuando escuche el transportador en movimiento y llenando cada sección con el alimento preparándose para la primera comida programada. Pueden dispensarse trozos de alimento en el bowl/contenedor de alimentos. Devuelva cualquier alimento dispensado al compartimento de comida. Cada vez que el compartimento de comida se vacíe o esté casi vacío y se vuelva a llenar con el alimento, el transportador debe estar preparado.

NOTA: Si el transportador no está preparado según las instrucciones, no se dispensará ninguna comida o se dispensarán cantidades incorrectas de comida. Asegúrese de que el transportador se prepare adecuadamente con el alimento cada vez que se vuelva a llenar el compartimento de comida.

Modo de funcionamiento

Cuando entra en el Modo de funcionamiento, la pantalla LCD mostrará la hora y la cantidad de la siguiente comida programada. Los modos adicionales disponibles en el Modo de funcionamiento son: Modo de alimentación lenta, Modo de alimentación inmediata y Modo pausar la alimentación. También puede desbloquear los 5 botones de navegación, ver la hora actual configurada, cambiar la hora o el formato de la hora y volver al Modo de configuración para cambiar el horario de alimentación.

Botón de bloqueo

Después de 2 minutos de inactividad, los 5 botones de navegación se bloquearán para evitar que se utilicen accidentalmente. El icono de bloqueo aparecerá en la esquina superior izquierda indicando que los botones están bloqueados.

Para desbloquear los botones:

1. Pulse los botones **INTRO** y **ARRIBA AL MISMO TIEMPO** para desbloquear los 5 botones de navegación. El icono de bloqueo desaparecerá de la pantalla LCD.

Modo de alimentación lenta

El Modo de alimentación lenta disminuye la velocidad con que el transportador dispensa la comida en el bowl/contenedor de alimentos. El transportador dispensa lentamente cada comida durante un período de 15 minutos. Este modo se aplica a todas las comidas programadas. Esto es útil si tiene una mascota que tiende a comer demasiado rápido, lo que hace que se enferme.

Para configurar el Modo de alimentación lenta:

1. Si los botones están bloqueados, pulse los botones de **INTRO** y **ARRIBA AL MISMO TIEMPO** para desbloquearlos.
2. Pulse el botón **IZQUIERDA**. El icono de Alimentación lenta (tortuga) aparecerá en la esquina inferior derecha.

Para cancelar el Modo de alimentación lenta:

1. Si los botones están bloqueados, pulse los botones de **INTRO** y **ARRIBA AL MISMO TIEMPO** para desbloquearlos.
2. Pulse el botón **IZQUIERDA**. El icono de Alimentación lenta desaparecerá de la pantalla LCD.

Modo de alimentación inmediata

Si desea alimentar a su mascota antes de la siguiente comida programada, puede usar el Modo de alimentación inmediata. Este dispensa inmediatamente la siguiente comida programada con sólo tocar un botón. El comedero para mascotas hace un seguimiento de esta actividad y NO SE PUEDEN dispensar inmediatamente dos comidas consecutivas. No se podrá dispensar inmediatamente otra comida hasta que se dispense la comida programada después de la siguiente según lo programado.

Para configurar el Modo de alimentación inmediata:

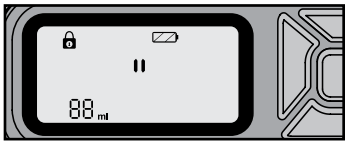
1. Si los botones están bloqueados, pulse los botones de **INTRO** y **ARRIBA AL MISMO TIEMPO** para desbloquearlos.
2. Pulse el botón **DERECHA** y el comedero para mascotas dispensará de inmediato la siguiente comida programada. La pantalla LCD mostrará la comida programada después de la siguiente.

Modo pausar la alimentación

El Healthy Pet Simply Feed™ permite detener temporalmente las comidas programadas sin necesidad de reprogramar o desactivar la corriente al configurar el comedero para mascotas en el Modo pausar la alimentación. Cuando esté en el Modo pausar la alimentación, el compartimento de comida no dispensará nada de alimento en el bowl/contenedor de alimentos. El Modo pausar la alimentación también se utiliza durante la limpieza para mantener el transportador del comedero para mascotas sincronizado con el horario de alimentación. Se debe cancelar el Modo pausar la alimentación para que el comedero para mascotas reanude la dispensación de las comidas programadas.

Para configurar el Modo pausar la alimentación:

1. Si los botones están bloqueados, pulse los botones de **INTRO** y **ARRIBA AL MISMO TIEMPO** para desbloquearlos.
2. Pulse el botón **ABAJO** y la pantalla LCD visualizará "**II**" indicando que se ha configurado el Modo pausar la alimentación.



Para cancelar el Modo pausar la alimentación:

1. Si los botones están bloqueados, pulse los botones de **INTRO** y **ARRIBA AL MISMO TIEMPO** para desbloquearlos.
2. Pulse el botón **ABAJO** hasta que desaparezca el indicador de pausa "**II**" de la pantalla LCD y se visualice la siguiente comida programada.

Ver/Cambiar el horario

Estando en el Modo de funcionamiento podrá ver el horario establecido durante los pasos de la Configuración inicial. También puede cambiar la hora o el formato de la hora si se muda a una zona horaria diferente o país o durante el horario de verano.

Para ver el horario:

1. Si los botones están bloqueados, pulse los botones de **INTRO** y **ARRIBA AL MISMO TIEMPO** para desbloquearlos.
2. Pulse el botón **ARRIBA** y la hora se visualizará en la pantalla LCD. NO MANTENGA PRESIONADO el botón durante 5 segundos o más, o entrará en el menú de establecer el horario.

Para cambiar el formato de la hora:

1. Si los botones están bloqueados, desbloquéelos pulsando y manteniendo pulsados los botones de **INTRO** y **ARRIBA AL MISMO TIEMPO**.
2. Pulse y MANTENGA PULSADO el botón **ARRIBA** durante 5 segundos. El menú de configuración de la hora se mostrará con el campo de la hora parpadeando.
3. Pulse el botón **IZQUIERDA** y en la pantalla LCD se visualizará un 12 parpadeando. Use los botones **ARRIBA** o **ABAJO** para desplazarse para seleccionar el formato de tiempo de 12 horas o de 24 horas. Use los pasos 3 y 4 bajo "Para cambiar/configurar la hora" a continuación para configurar la hora y los minutos actuales.

Para cambiar/configurar la hora:

1. Si los botones están bloqueados, pulse los botones de **INTRO** y **ARRIBA AL MISMO TIEMPO** para desbloquearlos.
2. Pulse y MANTENGA PULSADO el botón **ARRIBA** durante 5 segundos. El menú de configuración de la hora se mostrará con el campo de la hora parpadeando.
3. Use los botones **ARRIBA** o **ABAJO** para desplazarse por los números para ajustar la hora actual para el formato de 24 horas. Si está en el formato de 12 horas, use los botones **ARRIBA** o **ABAJO** para desplazarse por los números para ajustar la hora actual con el AM o PM actual. Pulse el botón **DERECHA** para ir al campo de minutos.
4. Use los botones **ARRIBA** o **ABAJO** para desplazarse por los números para ajustar los minutos actuales. Después de ajustar los minutos actuales, pulse el botón **INTRO** o **DERECHA** para programar la nueva hora.

Modo de configuración

Si desea cambiar, añadir o eliminar una comida programada, tendrá que volver al Modo de configuración. Puede incluso ajustar las comidas si tiene configurado el horario de alimentación de perro por defecto o gato por defecto.

NOTA: Las opciones por defecto para perros y gatos están concebidas como una configuración rápida para el primer uso. La única manera de volver a un horario de alimentación por defecto es quitar las baterías o el adaptador de corriente del comedero para mascotas, esperar 10 segundos y volver a instalarlos. Esto le llevará de nuevo a través de los pasos de la configuración inicial.

Para volver al Modo de configuración:

1. Estando en el **Modo de funcionamiento**, pulse y MANTENGA PULSADO el botón **INTRO** durante unos 5 segundos. La pantalla LCD volverá al menú de comidas y visualizará la primera comida que está programada.
2. Consulte los pasos 2 a 8 bajo "**Para establecer el horario de alimentación personalizado (user)**" para obtener información sobre cómo cambiar la configuración de las comidas.

Para salir del Modo de configuración:

Después de programar el número deseado de comidas, vuelva al campo de número de comidas. Pulse y MANTENGA PULSADO el botón **INTRO** durante 5 segundos para programar el horario de alimentación. Esto devuelve el comedero para mascotas al **Modo de funcionamiento** y la pantalla mostrará la siguiente comida programada.

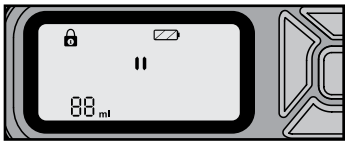
Cuidado y limpieza

El Healthy Pet Simply Feed™ se desmonta para limpiarlo fácilmente. Las piezas lavables son: bowl/contenedor de alimentos de acero inoxidable, soporte del bowl/contenedor de alimentos, tapa del compartimento de comida, compartimento de comida y transportador. El bowl/contenedor de alimentos de acero inoxidable, soporte del bowl/contenedor de alimentos, tapa del compartimento de comida y compartimento de comida son aptos para lavavajillas. Lave el transportador solamente a mano con agua jabonosa fría o tibia. Estas piezas lavables se pueden sumergir en agua. Enjuague las piezas y déjelas secar al aire por completo antes de montar el comedero para mascotas. **NO use agua caliente, no sumerja la base del compartimento de comida en agua ni lave el transportador en un lavavajillas automático.**

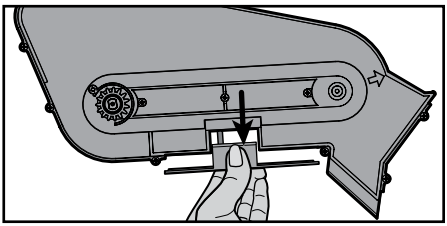
⚠ADVERTENCIA NO sumerja el panel de control en el agua. La unidad base NO debe ser sumergida en el agua en ningún momento, ya que esto puede dañar los componentes electrónicos.

Para limpiar el comedero para mascotas:

1. Si tiene alimento en el comedero para mascotas, pulse los botones **ARRIBA** e **INTRO AL MISMO TIEMPO** para desbloquear los 5 botones de navegación. A continuación, ejecute el ciclo "Para preparar el transportador con el alimento" pulsando los botones **INTRO** e **IZQUIERDA AL MISMO TIEMPO**. Esto dispensará el alimento que quede en el transportador y el compartimento de comida en el bowl/contenedor de alimentos. Repita el procedimiento "Para preparar el transportador con el alimento" hasta que ya no quede más alimento para dispensar o sólo se dispense muy poco alimento en el comedero para mascotas.
2. Configure el comedero para mascotas en el **MODO PAUSAR LA ALIMENTACIÓN**. Esto mantiene el transportador sincronizado con el horario de alimentación cuando se vuelva a montar.

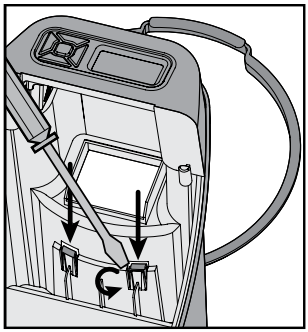


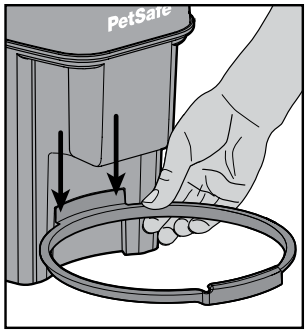
3. Retire el bowl/contenedor de alimentos de acero inoxidable del soporte levantándolo primero por la parte posterior y después por la parte delantera.
4. Retire la tapa tirando hacia atrás del pestillo y luego levantando la tapa usando los puntos de ayuda (vea la sección "**Retirar del paquete**").
5. Retire el compartimento de comida pulsando el botón de liberación del compartimento de comida del comedero para mascotas y luego levántelo para retirarlo (vea la sección "**Limpiar las piezas desmontables**").



6. Retire del transportador tirando hacia atrás del pestillo rojo del transportador para desbloquearlo. Levántelo para retirarlo (vea la sección "**Limpiar las piezas desmontables**").

7. Retire el recolector de migas del transportador presionando suavemente en los lados y tirando hacia abajo.

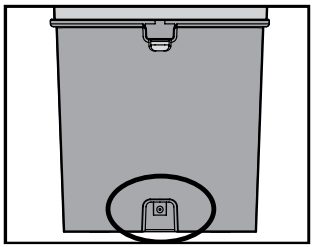


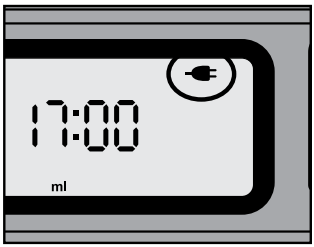


8. Retire el soporte del bowl/contenedor de alimentos soltando una pestaña en la parte interior de la base del comedero para mascotas con una uña o un destornillador mientras tira suavemente hacia abajo en el mismo lado del bowl/contenedor de alimentos desde afuera. Suelte otra pestaña y tire hacia abajo del otro lado del bowl/contenedor de alimentos.
9. El bowl/contenedor de alimentos de acero inoxidable, soporte del bowl/contenedor de alimentos, tapa del compartimento de comida y compartimento de comida son aptos para lavavajillas. El transportador sólo se debe lavar a mano. Sumerja el transportador y el recolector de migas en agua jabonosa fría o tibia y lávelos a mano. Use un cepillo de limpieza o cepillo de dientes para limpiar los restos del alimento y los residuos de la cinta transportadora. Enjuague y deje secar al aire por completo. Coloque el transportador vertical con el vertedor frontal sobre una superficie plana para obtener los mejores resultados de secado.
10. Asegúrese de que todas las piezas estén completamente secas. Vuelva a instalar el recolector de migas en el transportador. Vuelva a montar el comedero para mascotas asegurándose de que el transportador esté alineado e instalado correctamente (vea la sección "**Montaje del comedero para mascotas**").
11. Después de volverlo a montar, asegúrese de cancelar el **MODO PAUSAR LA ALIMENTACIÓN** (vea la sección "**Modo pausar la alimentación**").
12. Después de rellenarlo con alimento, asegúrese de pulsar los botones **INTRO** e **IZQUIERDA AL MISMO TIEMPO** para preparar el transportador del comedero para mascotas para dispensar el alimento. Deberá escuchar el transportador moviéndose y llenando cada sección con el alimento preparándose para la primera comida programada.

Funcionamiento del adaptador de corriente

El Healthy Pet Simply Feed™ funciona con baterías, pero tiene una conexión de adaptador de corriente situado en la parte posterior del comedero para mascotas





(el adaptador de corriente se vende por separado). Si se usa el adaptador de corriente para el funcionamiento del comedero para mascotas, las baterías funcionan como una fuente de energía de reserva en caso de un corte de energía. Cuando se utilice el adaptador de corriente como fuente de energía, aparecerá el icono del adaptador de corriente en la parte superior de la pantalla LCD.

Resolución de problemas

Las respuestas a estas preguntas deberían ayudarle a solucionar la mayoría de los problemas que pudiera tener con el comedero para mascotas. En caso contrario, contacte con nuestro Centro de atención al cliente.

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS	
PROBLEMA	**SOLUCIÓN**
Los 5 botones de navegación están bloqueados/los botones no funcionan.	• Los botones se bloquean automáticamente después de 2 minutos de inactividad. Para desbloquear los 5 botones de navegación, pulse los botones **ARRIBA** e **INTRO AL MISMO TIEMPO**.
La tapa del compartimento de comida no encaja correctamente.	• Asegúrese de que el distribuidor del alimento se coloque dentro del tobogán de alimento en el compartimento de comida con el botón de liberación bloqueado en su sitio (vea la sección "**Para instalar el compartimento de comida**"). • Compruebe que el transportador se instale con el vertedor de alimento y el engranaje alineados correctamente dentro de la base del compartimento de comida, y que el pestillo del transportador esté bloqueado en su sitio (vea la sección "**Para instalar el transportador**").
El compartimento de comida no encaja correctamente.	• Asegúrese de que el disztribuidor del alimento se coloque dentro del tobogán de alimento en el compartimento de comida con el botón de liberación bloqueado en su sitio (vea la sección "**Para instalar el compartimento de comida**"). • Compruebe que el transportador se instale con el vertedor de alimento y el engranaje alineados correctamente dentro de la base del compartimento de comida, y que el pestillo del transportador esté bloqueado en su sitio (vea la sección "**Para instalar el transportador**").
El pestillo rojo del transportador no se cierra.	• Compruebe que el transportador se instale con el vertedor de alimento y el engranaje alineados correctamente dentro de la base del compartimento de comida (vea la sección "**Para instalar el transportador**").

No se dispensan las cantidades de las comidas programadas o ningún alimento en absoluto.	• Asegúrese de que el compartimento de comida esté lleno con el alimento. • Compruebe si el comedero para mascotas está en Modo pausar la alimentación. El comedero para mascotas no dispensará alimento hasta que se retire la pausa (vea la sección "**Modo pausar la alimentación**"). • Asegúrese de que el comedero para mascotas no esté en el Modo de configuración. El comedero para mascotas debe estar en el Modo de funcionamiento para dispensar el alimento (vea la sección "**Modo de configuración**"). • Asegúrese de usar solamente alimento seco o semi-hidratado. • Compruebe si la pantalla LCD muestra un error. • Asegúrese de que el distribuidor del alimento se coloque dentro del tobogán de alimento en el compartimento de comida con el botón de liberación bloqueado en su sitio (vea la sección "**Para instalar el compartimento de comida**"). • La cinta transportadora puede no haber sido alineada correctamente cuando se instaló, el transportador puede no estar sincronizado con el motor o el ciclo de "preparar el transportador con el alimento" no puede haber sido ejecutado al rellenar el compartimento de comida con el alimento. Vacíe el alimento, retire el compartimento de comida y el transportador. Vuelva a instalar el transportador (vea la sección "**Para instalar el transportador**"). Pulse los botones **INTRO** e **IZQUIERDA AL MISMO TIEMPO** para ejecutar el ciclo del transportador. Vuelva a retirar el transportador y alinee el reborde del transportador con las flechas en el lado de la caja del transportador (vea la sección "**Para instalar el transportador**"). Vuelva a instalar el transportador y el compartimento de comida. Rellénelo con el alimento. Pulse los botones **INTRO** e **IZQUIERDA AL MISMO TIEMPO** hasta que el transportador comience a moverse y llenarse con el alimento. • La cantidad/porción de comida puede ser ligeramente diferente debido al tipo de alimento seco o semi-hidratado que se utilice. Intente ajustar las cantidades de comida consecuentemente (por ejemplo, si el comedero para mascotas está dispensando 29 ml (1/8 de taza) menos de lo programado, aumento las cantidades de comida en 29 ml (1/8 de taza)).

Dispensa comidas adicionales.	• Para cualquiera de las 12 opciones de comidas que no desee programar, deje el campo de cantidad de comida en blanco o configure en "--- cup" o "--- ml". Regrese al Modo de configuración pulsando y manteniendo pulsado el botón **INTRO** durante 5 segundos. Utilice los botones para revisar cada una de las 12 comidas y asegurarse de que las cantidades de las comidas estén ajustadas en "--- cup" o "--- ml" para las comidas que no desee programar (vea la sección "**Para establecer el horario de alimentación personalizado (user)**".
Dispensa el alimento lentamente.	• Compruebe si está configurado el Modo de alimentación lenta en el comedero para mascotas mostrándose el indicador de Alimentación lenta en la esquina inferior derecha de la pantalla LCD. Cuando está configurada, la Alimentación lenta se aplica a todas las comidas programadas (vea la sección "**Modo de alimentación lenta**"). • Asegúrese de usar solamente alimento seco o semi-hidratado.
No dispensa las comidas a las horas programadas.	• Recuerde que las comidas sólo se pueden programar en incrementos de 15 minutos (por ejemplo: 17:00, 17:15, 17:30, 17:45 o 18:00 (5:00, 5:15, 5:30, 5:45 o 6:00 pm)). • Compruebe el reloj para asegurarse que la hora está ajustada correctamente (vea la sección "**Ver/Cambiar el horario**").
Pantalla de error F01	• Asegúrese de que el distribuidor del alimento se coloque dentro del tobogán de alimento en el compartimento de comida con el botón de liberación bloqueado en su sitio (vea la sección "**Para instalar el compartimento de comida**"). Todas las comidas programadas se detendrán hasta que se borre el error. Para borrar el error, pulse el botón **INTRO**. Una vez borrado, el comedero para mascotas reanudará la siguiente comida programada. • Motor atascado. Todas las comidas programadas se detendrán hasta que se borre el error. Para borrar el error, pulse el botón **INTRO**. Una vez borrado, el comedero para mascotas reanudará la siguiente comida programada. • Si el error F01 se repite o continúa, desmonte y limpie el comedero para mascotas, asegurándose de limpiar a fondo el transportador (vea la sección "**Cuidado y limpieza**").
Pantalla de error F02	• Obstrucción o error de interruptor o motor. Póngase en contacto con el Centro de atención al cliente.

Accesorios y piezas de recambio

Las piezas de recambio o los accesorios para su comedero para mascotas se pueden comprar visitando www.petsafe.net para localizar la tienda más cercana y obtener un listado de los números de teléfono de los Centros de atención al cliente de su zona.

Términos de uso y limitación de responsabilidad

1. **Términos de uso**
   El uso de este producto implica la aceptación de dichos términos, condiciones y avisos. Si no desea aceptar estos términos, condiciones y avisos, devuelva el producto, sin utilizar en su paquete original, con portes pagados y asumiendo el riesgo del envío al Centro de atención al cliente pertinente, junto con la prueba de compra para obtener una devolución total. Si no desea aceptar estos términos, condiciones y avisos, devuelva el producto, sin utilizar en su paquete original, con portes pagados y asumiendo el riesgo del envío al Centro de atención al cliente pertinente, junto con la prueba de compra para obtener una devolución total.
2. **Uso correcto**
   Si no está seguro de si este producto es apropiado para su mascota, consulte con su veterinario o un adiestrador certificado antes de usarlo. El uso correcto incluye, sin limitación, la revisión de este manual de funcionamiento y de cualquier declaración de seguridad específica.
3. **Usos ilegales o prohibidos**
   Este producto ha sido diseñado para usarlo sólo con mascotas. El uso de este producto de una forma que no sea la prevista podría ocasionar una infracción de las leyes federales, estatales o locales.
4. **Limitación de responsabilidad**
   En ningún caso será Radio Systems Corporation ni ninguna de sus empresas asociadas responsable de (i) daños indirectos, punitivos, incidentales, especiales o derivados y/o (ii) pérdidas o daños de cualquier tipo que se deriven de o guarden relación con un uso incorrecto del producto. El comprador asume todos los riesgos y responsabilidades derivadas del uso de este producto hasta el límite máximo permitido por la ley.
5. **Modificación de los términos y las condiciones**
   Radio Systems Corporation se reserva el derecho de cambiar los términos, las condiciones y los avisos que rigen este producto de vez en cuando. Si dichos cambios le han sido notificados antes de usar este producto, serán vinculantes para usted del mismo modo que si estuvieran incluidos en este documento.

Conformidad

CE

Este equipo cumple las directivas de CEM y de Baja tensión. Los cambios o modificaciones no autorizados que se hagan a este producto, sin ser previamente aprobados por Radio Systems Corporation pueden infringir las normas de la Unión Europea, podrían anular la autoridad del usuario para hacer funcionar el equipo y anularán la garantía.

La Declaración de Conformidad se puede encontrar en: http://www.petsafe.net/customercare/eu_docs.php.

Garantía

Garantía limitada intransferible de dos años

Este producto cuenta con el beneficio de una garantía limitada del fabricante. Si desea conocer los detalles completos de la garantía aplicable a este producto y sus términos, visite www.petsafe.net o póngase en contacto con su Centro de atención al cliente más próximo.

Europa – Radio Systems PetSafe Europe Ltd., 2nd Floor, Elgee Building, Market Square, Dundalk, Co. Louth, Ireland

---

Aviso importante sobre el reciclaje

Respete las normas para desechar equipos eléctricos y electrónicos de su país. Este equipo debe ser reciclado. Si no necesita más este equipo, no lo deje en el sistema de basuras normal municipal. Devuélvalo al sitio donde lo compró para que pueda incluirse en nuestro sistema de reciclado. Si esto no es posible, contacte con el Centro de atención al cliente para más información.

PetSafe® products are designed to enhance the relationship between you and your pet. To learn more about our extensive product range which includes Containment Systems, Training Systems, Bark Control, Pet Doors, Health & Wellness, Waste Management and Play & Challenge products, please visit www.petsafe.net.

Les produits PetSafe® sont conçus pour améliorer la relation entre vous et votre animal de compagnie. Pour en savoir plus sur notre vaste gamme de produits, comprenant des systèmes de confinement, de dressage, de contrôle de l'aboiement, des chatières, des produits consacrés à la santé et au bien-être, de gestion des déjections, ainsi qu'au jeu et aux défis, rendez-vous sur notre site www.petsafe.net.

PetSafe®-producten zijn ontworpen om de relatie tussen u en uw huisdier te verbeteren. Bezoek onze website op www.petsafe.net voor meer informatie over onze uitgebreide productreeks die onder meer omheiningssystemen, trainingssystemen, blafbeheersing, kattenluiken, gezondheid en welzijn, afvalbeheersing en producten voor spel en uitdaging omvat.

Los productos PetSafe® están diseñados para mejorar la relación entre usted y su mascota. Para saber más acerca de nuestra amplia gama de productos, que incluyen limitadores de zona, sistemas de adiestramiento, control de ladridos, puertas para mascotas, salud y bienestar, gestión de residuos y productos de juego y reto, visite www.petsafe.net.

I prodotti PetSafe® sono progettati per migliorare la qualità della relazione tra voi e il vostro cane. Per ulteriori informazioni sulla nostra estesa gamma di prodotti comprendente sistemi antifuga, soluzioni per l'addestramento, controllo dell'abbaio, porte per animali domestici, i prodotti della linea salute e benessere, gestione dei rifiuti e gioco e prova, visitare: www.petsafe.net.

PetSafe® Produkte sind darauf ausgelegt, die Beziehung zwischen Ihnen und Ihrem Haustier zu verbessern. Um mehr über unsere breite Produktpalette zu erfahren, die Rückhaltesysteme, Trainingssysteme, Bellkontrolle, Haustiertüren, Gesundheit & Wellness, Haustiertoiletten und Sport und Spiel umfasst, besuchen Sie bitte uns auf www.petsafe.net.

Radio Systems Corporation
10427 PetSafe Way
Knoxville, TN 37932
(865) 777-5404

Radio Systems PetSafe Europe Ltd.
2nd Floor, Elgee Building, Market Square
Dundalk, Co. Louth, Ireland
+353 (0) 76 892 0427

www.petsafe.net

400-1986-19/1

©2015 Radio Systems Corporation